กลุ่มภารกิจจดหมายเหตุและสารนิเทศท้องถิ่น
สำนักหอสมุด มหาวิทยาลัยแม่โจ้
00135
NORTH CLIPPING 2556/

ชื่อหนังสือพิมพ์	วันที่	ปีที่	ฉบับที่	หน้า
ไทยนิวส์	17 ก.พ. 2556	43	15478	5

ถ้อยคำสำนวนล้านนา

เก้าเหลี้ยมสิบเหลี้ยมบ่เท่าเหลี้ยมใบคา
เก้าหนาสิบหนาบ่เท่าหนาคำรู้

ເก້ວເຫຼ້ຍມສິບເຫຼ້ຍມບ່ເທ່ວເຫຼ້ຍມໃບຄ້ວ
ເก້ວหนาสิบหนาบ่ເท่ว่หนาคำรู้

เก้าเหลี้ยมสิบเหลี้ยมบ่อเต้าเหลี้ยมไบคา เก้าหนาสิบหนาบ่เต้าหนาคำรู้ อ่านให้ใกล้เคียงภาษาล้านนาว่า "เก้าเหลี้ยมสิบเหลี้ยมบ่อเต้าเหลี้ยมไบคา เก้าหนาสิบหนาบ่เต้าหนาคำรู้" มีความหมายตรงว่า เก้าแหลมสิบแหลม คงแหลมไม่เท่าความแหลมคมของปลายใบหญ้าคา เก้าหนาสิบหนาก็คงไม่หนาเท่าความรู้ สำนวนนี้ตั้งใจจะให้ข้อคิดว่า ควรใส่ใจฝักใฝ่หาความรู้ไว้ให้มาก ๆ เมื่อรู้มากก็จะสามารถดำรงชีวิตอยู่ได้อย่างมีความสุขทุกสถานการณ์

สนั่น ธรรมธิ

สำนักส่งเสริมศิลปวัฒนธรรม มหาวิทยาลัยเชียงใหม่